(ख) क्या यह भी सच है कि मयूर विहार में केवल एक ही डिस्पेंसरी है और इस तक आसानी से नहीं पहुंचा जा सकता है;

(ग) यदि हां, तो क्या सरकार केन्द्रीय सरकार स्वास्थ्य योजना के लाभार्थियों की सुविधा के लिए लक्ष्मी नगर या गीता कालोनी में डिस्पेंसरी खोलने का विचार रखती ; और

(घ) यदि नहीं, तो इसके क्या करण है;

स्वास्थ्य मंत्रालय में राज्य मंत्री (कुमारी सरोज खापर्डे): (क) मयूर विहार स्थित केन्द्रीय सरकार स्वास्थ्य योजना औषधालय को फंक्शनिग औषधालय के रूप में परिवर्तित कर दिया गया है, क्योंकि यह काफी दूर दराज के क्षेत्र में स्थित है। वैसे इस औषधालय में दर्ज कार्डधारियों की संख्या 2262 है।

(ख) वर्तमान औषधालय में आसानी से पहुंचा जा सकता है।

(ग) और (घ) जी नहीं। केन्द्रीय सरकार स्वास्थ्य योजना औषधालय पहले ही इन कालोनियों में कार्य कर रहे है।

Dubbing of films into other languages

2029. SHRI PAWAN KUMAR BANSAL: Will the Minister of HUMAN RESOURCE DEVELOPMENT be pleased to state:

(a) whether Government had directed that when a motion film already certified for public exhibiton is dubbed in another language, the 'visual side' should remain uncensored and only the audio portion could be censored, in case of any objection thereto;

(b) if so, when was such an order rescinded and what were the reasons therefor; and

(c) what steps Government have taken to encourage the dubbing of good films into various other Indian languages to promote and strengthen national integration?

THE MINISTER OF STATE IN THE DEPARTMENT OF EDUCATION AND CULTURE (SHRIMATI KRISHNA SAHI): (a) and (b) In order that uniform standards are applied while examining films dubbed in various languages, it was decided that there should be no censorship of the visuals in the case of dubbed films, provided the Central Board of film Certification was satisfied that visuals of the dubbed version were exactly the same as the visuals of the original certified version. It was decided that the Board should examine the dubbed films in the light of that decision. However, in the recent past, the Central Board of Film Certification has been facing problems with regard to certification of dubbed versions of certified films. The Board has also found that some cases of dubbed versions are not the same as the original certified films. The Board has been treating dubbed versions which are not exact copies of the original versions as fresh films and are examining them as such.

(c) Cinema (excluding certification of films for public exhibition) is a State subject and production of films is mainly in the private sector. However, the Ministry of Information and Broadcasting have time and again recommended to the State Governments that national award winning films and their dubbed versions should be exempted from payment of entertainment tax. Besides, the National Film Development Corporation, a public sector undertaking under the Ministry of Information and Broadcasting gives loans to producers for *interalia* dubbing of films in various Indian languages.

Control over quality of disposable syringes

2030. SHRI KRISHNA KUMAR BIRLA: Will the Minister of HEALTH AND FAMILY WELFARE be pleased to state:

(a) whether it is a fact that Government have issued instructions to all Government hospitals, blood banks, health care units, etc. to use only disposable syringes and needles to prevent transmission of AIDS;

(b) whether it is also a fact that there is no statutory control over the quality of disposable syringes, needles and even transfusion kits sold in the market; and

(c) if so, what steps have been taken by Government to standardise such items and to bring them under the purview of law?

THE MINISTER OF STATE IN THE MINISTRY OF HEALTH (KUMARI SAROJ KHAPARDE): (a) to (c) All the State Health Authorities have been addressed to strictly *adhere* to proper sterilisation practices in the hospitals, dispensaries, health care units etc. and to use pre-sterilised disposable syringes and needles as far as possible.

Disposable syringes, needles and transfusion sets have not been notified as yet as drugs. However, a sub-Committee on the Drugs Consultative Committee (a statutory Committee under the Drugs and Cosmetics Act having representatives of all the State Government as members) has framed the standards for the following devices.

1. Disposable perfusion set.
2. Disposable Hyperdermic Syringe.
3. Disposable Hyperdermic Needles .

These recommendations will be placed before the Drugs Technical Advisory Board for approval whereafter the process to notify necessary amendment to the Drugs and Cosmetics Act will be undertaken.

Communal author's book in the Syllabus

2031. SHRI GURUDAS DAS GUPTA: Will the Minister of HUMAN RESOURCE DEVELOPMENT be pleased to state:

(a) whether it is a fact that as a policy no text book in schools, colleges and universities is recommended which preaches communalism or rouses communal feelings;

(b) whether Government's attention has been drawn to the news-item which appeared in the 'Hindustan Times' of 27th June, 1986, wherein it has been stated that in Punjabi University Hindi syllabus, a communal author's book has been prescribed; and

(c) if so, what is Government's reaction thereto?

THE MINISTER OF STATE IN THE DEPARTMENT OF EDUCATION AND CULTURE (SHRIMATI KRISHNA SAHI): (a) Text books used in schools are prescribed by the Schools Boards and for colleges by the respective universities. As a rule text books preaching communalism or which rouse communal feelings are not prescribed.

(b) and (c) According to the information furnished by the Punjabi University. the University has decided to drop the study of Guru Dutt's novel 'Mahakal' from the courses of study in Hindi.

Death of patient due to negligence

2032. SHRI N. E. BALARAM: Will the Minister of HEALTH AND FAMILY WELFARE be pleased to state:

(a) whether Government's attention has been drawn to a news-tiem which appeared in the "Hindustan Times" of 12th July, 1986 under the caption "Doctors woke up after she had collapsed";

(b) whether Government has received a complaint from the husband of the deceased;

(c) if so, the details thereof;

(d) whether any inquiry has been conducted into the matter; and

(e) if so, the details thereof and the action taken against the persons found guilty?

THE MINISTER OF STATE IN THE MINISTRY OF HEALTH (KUMARI SAROJ KHAPARDE): (a) Yes.

(b) Yes.

(c) to (e) Smt. Sudarshna Sud, the patient, was brought to the Casualty of AIIMS on 25-4-86 at about 8.40 A.M. She was promptly seen by the Casualty